



BOIS

bois de hêtre
finition cire d'abeille
Beechwood
bees wax finish

de Buyer

DEPUIS 1830



(F) **Poêle CHOC B BOIS en aluminium épais avec revêtement anti-adhésif PTFE haute qualité garanti sans PFOA.**

Grande résistance à l'abrasion. Glissing et anti-adhérence renforcés. Queue feuillard rivetée en acier et bois de hêtre. Pour tous les feux y compris l'induction. Passage flash four possible à 200 °C pendant 10 minutes.

Utilisation et entretien: l'anti-adhésif est idéal pour les cuissons douces: pour mijoter, réchauffer, cuisiner les mets délicats; il est donc inutile de chauffer à pleine puissance. Eviter les chocs thermiques : assurer une montée progressive en température, notamment sur induction.



Anti-adhésif : pour lui conserver toute ses propriétés, ne jamais surchauffer (250°C maximum) et ne pas laisser l'ustensile vide sur une source de chaleur, quelle qu'elle soit. Utiliser de préférence des ustensiles en bois ou en plastique. Eviter les ustensiles métalliques ou à angles vifs. Entretien facile à l'éponge et produit vaisselle.



Non-stick frypan CHOC B BOIS made of thick aluminium with PFOA-free PTFE coating.

Optimum resistance to abrasion + better non-stick and slip qualities. Riveted handle made of steel and beechwood. Suitable for all heat sources including induction. Oven cooking 10 minutes / 200°C.

Care : nonstick pans are ideal for simmering, reheating cooking and cooking delicate dishes; you will not need to use the maximal heat. Avoid heat shocks: always heat up your hotplate gradually, especially on induction hobs. Never overheat non-stick pans (250°C maxi.) and do not leave an empty non-stick pan on a hotplate of any type while it is switched on. Metal or sharp-edged utensils should not be used. Easy cleaning with a soft sponge and washing-up liquid.

(DE)

Pfanne CHOC B BOIS aus starkem Aluminium mit PTFE Überzug ohne PFOA für bessere Beständigkeit gegen Reibung und gegen Hitze.



Vernieteter Griff aus Bandstahl und Buchenholz.
Mit magnetischer Boden. Für alle Kochplatten inklusive Induktion. Backen im Ofen: 10 Minuten bei 200 ° C möglich.

Vorsichtsmaßnahmen und Pflege: ideal zum Schmoren, Aufwärmen, Kochen delikater Gerichte. Die Wärmeschocks vermeiden: für eine progressive Temperatursteigerung, vor allem bei Induktion sorgen. Antihhaftbeschichtung: damit er seine Eigenschaften behält, niemals überhitzen (250°C maximal), und das leere Kochgerät nie auf einer Hitzequelle lassen. Die metallischen oder scharfkantigen Geräte vermeiden. Leichte Reinigung mit einem weichen Schwamm und Geschirrspülmittel.

(ES)

**Sartén antiadherente
de aluminio espeso
CHOC con revestimiento**

PTFE mejorado senza PFOA. Mejor
resistencia a la abrasión y al calor.

Deslizamiento y antiadherencia óptimas.

Mango de hierro y de madera de haya. Fondo
inducción para todas las fuentes de calor. Horno:
10 min/ 200 ° C.

Precaución y mantenimiento: para saltear, calentar, cocinar
materias delicadas. Utilizar una temperatura moderada
con inducción. El utensilio antiadherente no debe
calentarse en ningún caso a más de 250°C,
ni dejarse vacío encima de una fuente
de calor. No usar utensilios metálicos
o con ángulos cortantes. Lavado
con producto para vajillas y una
esponja suave.

(NL)

**Anti aanbak koekenpan.
Dikke aluminium.**

Onderhoud: De anti aanbak
koekenpan is gemakkelijk te
onderhouden: gewoon wassen in heet
water en afwasmiddel, met een zachte
spons. Voorzorgsmaatregelen: Om ervoor
te zorgen dat de pan al zijn eigenschap-pen
behoudt, NOoit (250 ° C maximum) de koekenpan
oververhitten en laat het nooit leeg op een warmtebron.

Metalen of scherpe voorwerpen mogen niet
worden gebruikt. De levensduur van uw pan is
afhankelijk van deze voorzorgsmaa-tregelen.

Warmtebronnen: Alle warmtebronnen,
inclusief inductie.





made in France



DE BUYER INDUSTRIES - F-88340 LEVAL D'AJOL
info@debuyer.com - www.debuyer.com